20	17/03/2000	454.253.275	8	BEF	

NAT.	Date du dépôt	N°	P.	D.		
					00067.1717	A 1.

C O M P T E S A N N U E L S E N F R A N C S

RAISON OU DENOMINATION SOCIALE : DATABUILDER

Forme juridique : Société privée à responsabilité limitée
Adresse : DIGUE DES PEUPLIERS N° : 129 Bte :
Code postal : 7000 Commune : MONS
Registre : RC Greffe de : Mons N° : 180132044

Numéro de TVA ou numéro national ! 454.253.275 !

DATE ! 00/00/0000 ! du dépôt de l'acte constitutif OU du document le plus récent mentionnant la date de publication des actes constitutif et modificatif(s) des statuts.

COMPTES ANNUELS approuvés par l'assemblée générale du ! 30/06/1998 !

et relatifs à l'exercice couvrant la période du ! 01/01/1997 ! au ! 31/12/1997 !

Exercice précédent du ! 01/01/1996 ! au ! 31/12/1996 !

Les montants relatifs à l'exercice précédent sont identiques à ceux publiés antérieurement : oui

LISTE COMPLETE avec nom, prénoms, profession, domicile (adresse, numéro, code postal et commune) et fonction au sein de l'entreprise des ADMINISTRATEURS, GERANTS ET COMMISSAIRES

- SOGALOW JM
  GERANT Gérant
  FORT JONIAUX 17
  7050 MONS Belgique
  Date de début de mandat : 01/01/1996 Date de fin de mandat : 31/12/1996

- BIZIKWA PIERRE
  DIRIGEANT PRESIDENT DU CONSEIL D'ADMINISTRATION
  DIGUE PEUPLIERS 129
  7000 MONS BELGIQUE
  Date de début de mandat : 01/01/1997 Date de fin de mandat : 31/12/1997

Nombre total de pages déposées : 8
Numéros des pages du document normalisé non déposées parce que sans objet : 7, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16

Les présents comptes annuels ont été déposés sur support informatique conformément aux dispositions de l'arrêté royal du 11/01/1993 et satisfont aux contrôles prévus.

N° NAT.	454.253.275	00067.1718	A 1bis.

- L'organe de gestion déclare qu'aucune mission de vérification ou de redressement n'a été confiée à une personne qui n'y est pas autorisée par la loi, en application des articles 78 et 82 de la loi du 21 février 1985 relative à la réforme du revisorat d'entreprises.

- Une mission de vérification ou de redressement des comptes annuels a-t-elle été confiée à un expert-comptable inscrit au tableau des experts-comptables externes de l'Institut des Experts-Comptables ou à un reviseur d'entreprises ? . . . . . NON

Si OUI, doivent être mentionnés ci-après : les nom, prénoms, profession et domicile de chaque expert-comptable externe ou reviseur d'entreprises et son numéro de membre auprès de l'Institut des Experts-Comptables ou de l'Institut des Reviseurs d'Entreprises ainsi que la nature de sa mission (A. Tenue des comptes de l'entreprise (*); B. Etablissement des comptes annuels (*); C. Vérification de ces comptes; D. Correction de ces comptes).

Nom, prénoms, profession, domicile	Numéro de membre	Nature de la mission (A, B, C et/ou D)

(*) Mention facultative.

1. BILAN APRES REPARTITION

A C T I F	Codes	Exercice	Exercice précédent
ACTIFS IMMOBILISES	20/28	329.621	448.745
I. Frais d'établissement	20		
II. Immobilisations incorporelles (annexe I, A)	21		
III. Immobilisations corporelles (ann. I, B)	22/27	319.121	448.245
A. Terrains et constructions	22		
B. Installations, machines et outillage	23	278.218	153.496
C. Mobilier et matériel roulant	24	40.903	294.749
D. Location-financement et droits similaires	25		
E. Autres immobilisations corporelles	26		
F. Immobilisations en cours et acomptes versés	27		
IV. Immobilisations financières (ann. I, C et II)	28	10.500	500
ACTIFS CIRCULANTS	29/58	969.335	817.494
V. Créances à plus d'un an	29		
A. Créances commerciales	290		
B. Autres créances	291		
VI. Stocks et commandes en cours d'exécution	3		
A. Stocks	30/36		
B. Commandes en cours d'exécution	37		
VII. Créances à un an au plus	40/41	452.615	652.560
A. Créances commerciales	40	397.070	275.529
B. Autres créances	41	55.545	377.031
VIII. Placements de trésorerie (ann. II)	50/53		
IX. Valeurs disponibles	54/58	437.634	164.934
X. Comptes de régularisation	490/1	79.086	
T O T A L D E L' A C T I F	20/58	1.298.956	1.266.239

P A S S I F	Codes	Exercice	Exercice précédent
CAPITAUX PROPRES	10/15	421.396	266.447
I. Capital (ann. III)	10	250.000	250.000
A. Capital souscrit	100	750.000	750.000
B. Capital non appelé (-)	101	(500.000)	(500.000)
II. Primes d'émission	11		
III. Plus-values de réévaluation	12		
IV. Réserves	13	75.000	75.000
A. Réserve légale	130	75.000	75.000
B. Réserves indisponibles	131		
1. Pour actions propres	1310		
2. Autres	1311		
C. Réserves immunisées	132		
D. Réserves disponibles	133		
V. Bénéfice reporté	140	96.396	
Perte reportée (-)	141	( )	(58.553)
VI. Subsides en capital	15		
PROVISIONS ET IMPOTS DIFFERES	16		
VII. A. Provisions pour risques et charges (ann. IV)	160/5		
B. Impôts différés	168		
DETTES	17/49	877.560	999.792
VIII. Dettes à plus d'un an (ann. V)	17		
A. Dettes financières	170/4		
1. Etablissements de crédit, dettes de location-financement et assimilées	172/3		
2. Autres emprunts	174/0		
B. Dettes commerciales	175		
C. Acomptes reçus sur commandes	176		
D. Autres dettes	178/9		
IX. Dettes à un an au plus (ann. V)	42/48	877.560	986.782
A. Dettes à plus d'un an échéant dans l'année	42		494.792
B. Dettes financières	43	337.998	
1. Etablissements de crédit	430/8	337.998	
2. Autres emprunts	439		
C. Dettes commerciales	44	539.562	269.987
1. Fournisseurs	440/4	539.562	269.987
2. Effets à payer	441		
D. Acomptes reçus sur commandes	46		
E. Dettes fiscales, salariales et sociales	45		222.003
1. Impôts	450/3		222.003
2. Rémunérations et charges sociales	454/9		
F. Autres dettes	47/48		
X. Comptes de régularisation	492/3		13.010
T O T A L D U P A S S I F	10/49	1.298.956	1.266.239

2. COMPTE DE RESULTATS	Codes	Exercice	Exercice précédent
I. Produits et charges d'exploitation			
Mentions facultatives :			
Chiffre d'affaires	70		1.778.609
Approvisionnements, marchandises; services et biens divers	60/61		1.508.409
A.B. Marge brute d'exploitation (solde positif)	70/61	710.522	270.200
Marge brute d'exploitation (solde négatif) (-)	61/70	( )	( )
C. Rémunérations, charges sociales et pensions (ann. VI, 2) (-)	62		
D. Amortissements et réductions de valeur sur frais d'établissement, sur immobilisations incorporelles et corporelles (-)	630	(413.963)	(383.825)
E. Réductions de valeur sur stocks, sur commandes en cours d'exécution et sur créances commerciales (dotations -, reprises +)	631/4		
F. Provisions pour risques et charges (dotations -, utilisations et reprises +)	635/7		
G. Autres charges d'exploitation (-)	640/8	(82.030)	(76.393)
H. Charges d'exploitation portées à l'actif au titre de frais de restructuration (+)	649		
Bénéfice d'exploitation (+)	70/64	214.529	
Perte d'exploitation (-)	64/70	( )	(190.018)
II. Produits financiers	75		
Charges financières (-)	65	(54.389)	(90.879)
Bénéfice courant avant impôts (+)	70/65	160.140	
Perte courante avant impôts (-)	65/70	( )	(280.897)
III. Produits exceptionnels	76		80.626
Charges exceptionnelles (-)	66	(4.000)	
Bénéfice de l'exercice avant impôts (+)	70/66	156.140	
Perte de l'exercice avant impôts (-)	66/70	( )	(200.271)
IIIbis. Prélèvements sur les impôts différés (+)	780		
Transferts aux impôts différés (-)	680	( )	( )
IV. Impôts sur le résultat (-) (+)	67/77	(1.191)	
Bénéfice de l'exercice (+)	70/67	154.949	
Perte de l'exercice (-)	67/70	( )	(200.271)
V. Prélèvements sur les réserves immunisées (+)	789		
Transferts aux réserves immunisées (-)	689	( )	( )
Bénéfice de l'exercice à affecter (+)	70/68	154.949	
Perte de l'exercice à affecter (-)	68/70	( )	(200.271)

AFFECTATIONS ET PRELEVEMENTS	Codes	Exercice	Exercice précédent
A. Bénéfice à affecter	70/69	96.396	
Perte à affecter (-)	69/70	( )	(58.553)
1. Bénéfice de l'exercice à affecter	70/68	154.949	
Perte de l'exercice à affecter (-)	68/70	( )	(200.271)
2. Bénéfice reporté de l'exercice précédent	790		141.718
Perte reportée de l'exercice précédent (-)	690	(58.553)	( )
B. Prélèvements sur les capitaux propres	791/2		
C. Affectations aux capitaux propres (-)	691/2	( )	( )
1. au capital et aux primes d'émission	691		
2. à la réserve légale	6920		
3. aux autres réserves	6921		
D. 1. Bénéfice à reporter (-)	693	(96.396)	( )
2. Perte à reporter	793		58.553
E. Intervention d'associés (ou du propriétaire) dans la perte	794		
F. Bénéfice à distribuer (-)	694/6	( )	( )
1. Rémunération du capital	694		
2. Administrateurs ou gérants	695		
3. Autres allocataires	696		

3. ANNEXE

	Codes	A. IMMOBILISATIONS INCORPORELLES (rubrique 21 de l'actif)	Codes	B. IMMOBILISATIONS CORPORELLES (rubrique 22/27 de l'actif)	Codes	C. IMMOBILISATIONS FINANCIERES (rubrique 28 de l'actif)
I. ETAT DES IMMOBILISATIONS						
a) VALEUR D'ACQUISITION						
Au terme de l'exercice précédent	8019		8159	1.486.693	8355	500
Mutations de l'exercice :						
. Acquisitions, y compris la production immobilisée	8029		8169		8365	10.000
. Cessions, désaffectations et retraits (-)	8039	( )	8179	( )	8375	( )
. Transferts d'une rubrique à une autre (+) (-)	8049		8189		8385	
. Autres mutations (+) (-)					8386	
Au terme de l'exercice	8059		8199	1.486.693	8395	10.500
b) PLUS-VALUES						
Au terme de l'exercice précédent			8209		8405	
Mutations de l'exercice :						
. Actées			8219		8415	
. Acquises de tiers			8229		8425	
. Annulées (-)			8239	( )	8435	( )
. Transférées d'une rubrique à une autre (+) (-)			8249		8445	
Au terme de l'exercice			8259		8455	
c) AMORTISSEMENTS ET REDUCTIONS DE VALEUR						
Au terme de l'exercice précédent	8069		8269	753.609	8465	
Mutations de l'exercice :						
. Actés	8079		8279	413.963	8475	
. Repris car excédentaires (-)	8089	( )	8289	( )	8485	( )
. Acquis de tiers	8099		8299		8495	
. Annulés à la suite de cessions, désaffectations et retraits (-)	8109	( )	8309	( )	8505	( )
. Transférés d'une rubrique à une autre (+) (-)	8119		8319		8515	
Au terme de l'exercice	8129		8329	1.167.572	8525	
d) MONTANTS NON APPELES						
Au terme de l'exercice précédent					8535	
Mutations de l'exercice (+) (-)					8545	
Au terme de l'exercice					8555	
VALEUR COMPTABLE NETTE AU TERME DE L'EXERCICE (a) + (b) - (c) - (d)	8139		8339	319.121	8565	10.500

III. ETAT DU CAPITAL

	Codes	Montants	Nombre d'actions
A. CAPITAL SOCIAL			
1. CAPITAL SOUSCRIT (rubrique 100 du passif)			
- Au terme de l'exercice précédent	8700	750.000	xxxxxxxxxxxx
- Modifications au cours de l'exercice :			
- Au terme de l'exercice	8701	750.000	xxxxxxxxxxxx
2. REPRESENTATION DU CAPITAL			
Catégories d'actions			

	Codes	1. Montant non appelé (rubrique 101)	2. Montant appelé non versé
B. CAPITAL NON LIBERE			
Actionnaires redevables de libération			
TOTAL	871	500.000	

	Codes	1. Montant du capital détenu	2. Nombre correspondant d'actions
C. ACTIONS PROPRES détenues par :			
- la société elle-même	872		
- ses filiales	873		
D. ENGAGEMENTS D'EMISSION D'ACTIONS			
1. Suite à l'exercice de droits de CONVERSION			
. Montant des emprunts convertibles en cours	8740		
. Montant du capital à souscrire	8741		
. Nombre maximum correspondant d'actions à émettre	8742		
2. Suite à l'exercice de droits de SOUSCRIPTION			
. Nombre de droits de souscription en circulation	8745		
. Montant du capital à souscrire	8746		
. Nombre maximum correspondant d'actions à émettre	8747		
E. CAPITAL AUTORISE NON SOUSCRIT	8751		

	Codes	1. Nombre de parts	2. Nombre de voix qui y sont attachées
F. PARTS NON REPRESENTATIVES DU CAPITAL	876		
Dont : - détenues par la société elle-même	877		
- détenues par les filiales	878		

G. STRUCTURE DE L'ACTIONNARIAT DE L'ENTREPRISE A LA DATE DE CLOTURE DE SES COMPTES, telle qu'elle résulte des déclarations reçues par l'entreprise : voir page